



Forest

Un vaso contenitore illuminato dal vetro sottostante, una lampada da tavolo, un albero stilizzato.

Il tradizionale paralume troncoconico, che richiama la chioma della pianta, non si presenta con la consueta lampadina a vista ma viene illuminato dalla luce diffusa dal vetro bianco sottostante: gli oggetti riposti nel paralume - semplici fiori essiccati, ciottoli di fiume o profumate candele - appaiono scenografici.

Romani-Saccani sperimentano nuovi abbinamenti tra i due corpi della lampada, plasmando un oggetto scultoreo capace all'occorrenza di illuminarsi per rivelare tutte le sue potenzialità artistiche.

Il paralume Mini Forest è la versione portatile e a batteria ricaricabile.

A vase illuminated by the glass below, a table lamp, a stylised tree.

The traditional truncated cone-shaped lampshade, reminiscent of the foliage of the plant, does not appear as an exposed light bulb as is usually the case, but is illuminated by the diffuse light of the white glass underneath: the objects placed in the lampshade - simple dried flowers, river pebbles or scented candles - have a spectacular effect.

Romani-Saccani experiments with new combinations between two lamp bodies, creating a sculptural object that illuminates itself when needed to reveal its full artistic potential. The Mini Forest lampshade is the portable, battery-operated and rechargeable version.



























14

Technical data

MINI FOREST

Lampada da tavolo a batteria, ricaricabile.

Vetro diffusore trasparente con lavorazione balloton. La base è in vetro opalino bianco.

. Battery-operated, rechargeable table lamp. Transparent glass diffuser with "balloton" finish. The base is made of white opal glass.

Cod: **LAB3220**

Size: Ø19 cm x H.32 cm

Light: 1 x 3W – led 3000K 500 lm

Glass color: crystal, smoke, rose, straw, celeste, aquamarine

Disponibile su richiesta. Available on request.

Credits

All pictures by Studio Pointer except inside front cover picture by Juan Manuel Sanchez/Unsplash. Concept by Studio Mist.



Romani Saccani

Lo studio di Design Romani Saccani Architetti Associati è stato fondato nel 1999 dalla collaborazione professionale tra gli architetti Michele Romani e Mauro Saccani. Ogni loro nuovo concept scaturisce da una consapevole rilettura della memoria del passato e diventa un atto di sintesi tra fantasia e concretezza, di sfida alla gravità delle omologazioni e delle consuetudini. Tanto più l'idea generatrice sarà "semplice", tanto più risulterà vincente il progetto: quindi il "semplice", che non significa mai banale, inteso come prima forma di eleganza e di rifiuto per l'eccesso e la volgarità, come capacità essenziale e pura di comunicare il senso autentico delle cose. Negli anni le loro opere sono state insignite di premi come Adi Design Index, Premio Compasso D'Oro, VSL Award ed i loro prodotti pubblicati sulle più qualificate riviste e portali di settore.

The design studio Romani Saccani Architetti Associati was founded in 1999 by the professional collaboration between the architects Michele Romani and Mauro Saccani.

Each of their new concepts stems from a conscious re-reading of the memory of the past and becomes a synthesis between imagination and concreteness, challenging the gravity of the approvals and customs. The more the generating idea will be "simple", the more successful the project will be: therefore the "simple", which never means banal, understood as the first form of elegance and rejection for excess and vulgarity, as an essential capacity and pure to communicate the true meaning of things.

Over the years their works have been awarded with prizes such as the Adi Design Index, the Compasso D'Oro Award, the VSL Award and their products published in the most qualified magazines and sector portals.

Multiforme

"Diamo luce ai sogni": questo è il motto di Multiforme, che diventa reale con la produzione delle nostre opere di illuminazione: uniche, artigianali, preziose.

La vetreria e i nostri uffici si trovano nel cuore del Distretto Veneto dell'Illuminazione, tra Padova e Venezia, ma non siamo solo una fabbrica di lampadari di Murano.

Da anni rispondiamo con soluzioni su misura alle molteplici esigenze di illuminazione decorativa e custom lighting su scala internazionale, in ambienti pubblici e privati, edifici storici, hotel, ristoranti, esercizi commerciali.

L'anima artigianale dei nostri prodotti di illuminazione si reinventa ogni volta che iniziamo un nuovo progetto, quando ci confrontiamo con esigenze tecniche e richieste su misura di architetti e designer.

È uno dei nostri punti di forza e ne andiamo molto fieri: progettiamo e produciamo lampadari custom fornendo soluzioni secondo i desideri del cliente, anche in grande scala e fuori misura.

"Light up your dreams": this is Multiforme's motto that becomes real with the production of our lighting works: unique, handcrafted, precious.

Our glassworks and offices are located in the heart of the Veneto Lighting District, between Padua and Venice, but we are not just a Murano chandeliers factory. For years, we have been responding with customised solutions to the many requirements of decorative and custom lighting on an international scale, in public and private environments, historic buildings, hotels, restaurants, and commercial establishments. The handcrafted soul of our lighting products is reinvented every time we start a new project, when we are confronted with technical requirements and customised requests from architects and designers. It is one of our strengths and we are very proud of it: we design and produce custom chandeliers providing solutions according to the customer's wishes, even on a large scale and out of scale.

MULTIFORME

Headquarters & furnace Via Montello II Tronco, 19 35010 Trebaseleghe (Padova) Italy

T +39 049 9387669 info@multiforme.eu multiforme.eu